

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 2002 Nr. 136

A. TITEL

Notawisseling houdende een verdrag tussen het Koninkrijk der Nederlanden en Zwitserland inzake de status van de verbindingsofficieren die door Zwitserland in het kader van het Partnerschap voor de Vrede ter beschikking worden gesteld aan het regionale NAVO-hoofdkwartier van de Allied Forces North (AFNORTH) te Brunssum; 's-Gravenhage, 3 juli 2001

B. TEKST

De tekst van het in de nota's vervatte verdrag is geplaatst in *Trb.* 2001, 154.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 2002, 28.

D. PARLEMENT

Bij brieven van 26 februari 2002 (Kamerstukken II 2001/2002, 28 242, Nr. 1) is het verdrag in overeenstemming met artikel 2, eerste lid, en artikel 5, eerste lid, van de Rijkswet goedkeuring en bekendmaking verdragen overgelegd aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal.

De toelichtende nota die de brieven vergezelde, is ondertekend door de Minister van Buitenlandse Zaken J. J. VAN AARTSEN en de Minister van Defensie F. H. G. DE GRAVE.

De goedkeuring door de Staten-Generaal is verleend op 31 maart 2002.

G. INWERKINGTREDING

Het in de nota's vervatte verdrag, dat vanaf 1 september 2001 voorlopig werd toegepast, is ingevolge het in de op één na laatste alinea van nota Nr. II gestelde op 1 juli 2002 in werking getreden.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft geldt het in de nota's vervatte verdrag alleen voor Nederland.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 2001, 154 en *Trb.* 2002, 28.

Uitgegeven de zesentwintigste juli 2002.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

J. G. DE HOOP SCHEFFER